

IIM/1/3

الأصل : بالإسبانية
التاريخ : ٢٠٠٥/٤/١



ويبو

المؤسسة العالمية الملكية الفكرية

جنيف

الاجتماع الحكومي الدولي ما بين الدورات حول جدول أعمال الويبو بشأن التنمية

الدورة الأولى

جنيف، من ١١ إلى ١٣ أبريل/نيسان ٢٠٠٥

اقتراح من المكسيك
بشأن الملكية الفكرية والتنمية

وثيقة من إعداد الأمانة

- ١ - تسلم المكتب الدولي، في تبليغ مؤرخ في ٢٩ مارس/آذار ٢٠٠٥، اقتراحاً من معهد المكسيك الملكية الصناعية (IMPI) يتعلق بموضوع الملكية الفكرية والتنمية، لتنظر فيه الدول الأعضاء في الاجتماع الحكومي الدولي ما بين الدورات حول جدول أعمال الويبو بشأن التنمية، المنعقد في جنيف من ١١ إلى ١٣ أبريل/نيسان ٢٠٠٥.
- ٢ - ويرد ذلك الاقتراح في مرفق هذه الوثيقة.

- ٣ - إن الاجتماع المذكور مدعو إلى الإحاطة علما بمضمون اقتراح المكسيك المرفق بهذه الوثيقة.

[يلي ذلك المرفق]

المرفق

المملكة الفكرية والتنمية

١ - تجارب سابقة

١-١ الأمم المتحدة

القضاء على الفقر وتحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية هما من أولويات الأمم المتحدة الأساسية. وتتملي "الأهداف الإنمائية للألفية"، التي استمدت من "إعلان الألفية"، على البلدان العمل على "إقامة شراكة عالمية من أجل التنمية".

وتشمل الغاية ٨ من الوثيقة التي صارت تعرف باسم "الأهداف الإنمائية للألفية" مجموعة من المهام. وتبرز منها المهام التالية نظراً إلى علاقتها بنظام الملكية الفكرية:

- المضي في إقامة نظام تجاري ومالي يتسم بالانفتاح والتقييد بالقواعد والقابلية للتتبؤ وعدم التمييز، ويشمل التزاماً بالحكم الرشيد، والتنمية، وتحفيظ وطأة الفقر - على الصعيد الوطني والصعيد العالمي.
- التعاون مع البلدان النامية لوضع وتنفيذ استراتيجيات تتيح للشباب عملاً لائقاً ومنتجاً.
- التعاون مع القطاع الخاص لإتاحة فوائد التكنولوجيا الجديدة، وب خاصة تكنولوجيا المعلومات والاتصال.

واستطاعت الدول الأعضاء في الأمم المتحدة، من خلال "توافق آراء مونتيري لسنة ٢٠٠٢"، أن تصدر "إعلان جوهانسبرغ بشأن التنمية المستدامة" وخطّة التنفيذ الخاصة به والتي تشمل عدة أمور منها الشروط الازمة لتحقيق "الأهداف الإنمائية للألفية" وتأكيد أولوية التنمية بالنسبة إلى المجتمع الدولي.

٢-١ المنظمة العالمية للمملكة الفكرية

المنظمة العالمية للمملكة الفكرية جزء لا يتجزأ من منظومة الأمم المتحدة، وهي منظمة تدرك أن المملكة الفكرية عنصر أساسي في التنمية الاقتصادية والاجتماعية والثقافية للبشرية جموعاً، مما فتّلت على مر العقود تشجّع البلدان النامية في مختلف أقطار العالم على إنشاء أنظمة الملكية الفكرية وتحديثها مما يسمح لمواطنيها بالاستفادة من تلك الأنظمة.

وفي إطار برنامج الويبو للتعاون لأغراض التنمية، وضعت عدة أنشطة الهدف منها إسداء مشورة المتخصصين القانونيين وتوفير التدريب للموظفين وإيفاد خبراء للعمل في البلدان، بناءً على طلب تلك البلدان ذاتها بالنظر إلى الخصائص المميزة لكل بلد على حدة، بالإضافة إلى إنجاز أنشطة مخصصة ترمي إلى إنشاء أنظمة وطنية للمملكة الفكرية وتعزيزها.

وكانت مشكلة تنمية الأمم ومسألة أنشطة المنظمة لدعم البلدان النامية من المحاور المتكررة في اجتماعات عمل الويبو، ثم إن تدخلات الدول الأعضاء أسهمت بلا شك في إثراء جداول الأعمال الوطنية والدولية بفضل تنوّع وجهات النظر المقدمة.

وفي هذا السياق، وخلال اجتماعات الجمعيات العامة للويبو التي انعقدت في سنة ٢٠٠٤، أضيفت الوثيقة WO/GA/31/11 إلى جدول الأعمال، وهي وثيقة تحتوي على اقتراح رسمي من الأرجنتين والبرازيل يتعلق بوضع جدول أعمال جديد بشأن التنمية في الويبو. وعقب عرض مقتضب للوثيقة

وتقديم تعليقات الدول الأعضاء الأخرى على مضمونها، إما لصالح الاقتراح أو ضدّه، قررت الجمعية العامة أن تتناول ذلك الاقتراح بالدراسة والتحليل.

وسعـتـ الـوـيـبـوـ وـالـدـوـلـ الـأـعـضـاءـ فـيـهـاـ إـلـىـ تـحـلـيـلـ الـآـفـاقـ الـمـتـاحـةـ أـمـامـ نـظـامـ عـالـمـيـ لـلـمـلـكـيـةـ الـفـكـرـيـةـ وـارـتـبـاطـهـ بـجـوـانـبـ مـحـدـدـةـ مـثـلـ التـقـيمـيـةـ،ـ فـعـدـتـ اـجـتمـاعـاتـ عـمـلـ كـانـ الـهـدـفـ مـنـهـ تـوـضـيـخـ الدـوـرـ الـذـيـ تـؤـدـيـهـ الـمـنـظـمةـ وـجـعـلـهـ يـتـمـشـىـ وـمـتـطـلـبـاتـ الـحـالـيـةـ لـلـمـجـتمـعـ الـعـالـمـيـ^(١).

٢- نظام الملكية الفكرية العالمي في البلدان النامية

١-٢ إنشاء أنظمة وطنية للملكية الفكرية

إن النمو الاقتصادي والاجتماعي والتقافي الذي شهده المجتمع في العقود القليلة الماضية، بفضل التكنولوجيا الجديدة إلى حد كبير، أمر لا شك فيه. وحتى في البلدان النامية، فقد فاقت بعض قطاعات المجتمع كل التوقعات بقدر كبير، وكان من الممكن توقعها منذ نصف قرن فيما يتعلق بالنفاذ إلى السلع والخدمات والرفاه الاجتماعي.

ومعظم البلدان النامية التي أنشأت أنظمة حديثة للملكية الفكرية تتمشى ومتطلبات الاقتصاد الحالي لم تحقق ذلك إلا مؤخرًا. وكانت الموارد التي توفرها المنظمات الدولية مثل الــوـيـبـوـ وأيضاً المنظمات المحلية أو الأجنبية من القطاعين العام والخاص، تخصص أساساً لإنشاء مكاتب وطنية للملكية الفكرية وتدريب الموارد البشرية اللازمة لأداء عمل المكاتب.

وأفضـتـ المناقـشـاتـ الدـولـيـةـ فـيـ هـذـاـ المـضـمـارـ إـلـىـ إـدـرـاجـ مـوـضـوـعـاتـ جـدـيـدةـ فـيـ جـدـاوـلـ أـعـمـالـ الـحـكـومـاتـ،ـ فـاضـطـرـتـ مـاكـافـيـةـ الـمـلـكـيـةـ الـفـكـرـيـةـ إـلـىـ تـحـلـيـلـ مـوـضـوـعـاتـ جـدـيـدةـ مـثـلـ حـمـاـيـةـ الـمـعـارـفـ الـجـمـعـاتـ الـأـصـلـيـةـ وـتـطـبـيقـهـاـ فـيـ مـخـلـفـ الـمـجـالـاتـ مـثـلـ الـأـدوـيـةـ وـالـنـفـاذـ إـلـىـ الـمـوـارـدـ الـوـرـاثـيـةـ وـالـفـوـلـكـلـورـ،ـ فـضـلـاـ عـنـ باـقـيـ الـمـجـالـاتـ الـتـقـلـيـدـيـةـ الـتـيـ تـشـمـلـ الـابـتكـارـاتـ وـالـإـسـارـاتـ الـتـمـيـزـيـةـ أـيـاـ كـانـ مـسـتـوـىـ التـطـوـرـ الـذـيـ بـلـغـتـهـ تـلـكـ الـأـنـظـمـةـ الـو~طنـيـةـ.

ورغم أن الحكومات في معظمها تعتبر الملكية الفكرية من الأولويات، فإن الموارد ليست متوافرة بقدر كبير ويجب استعمالها برشد، بما فيها تلك الآتية من مصادر خارجية. وبكتسي التعاون الدولي أهمية رئيسية على الصعيد الإقليمي.

ويقتضي بقاء الأنظمة الوطنية ونجاحها إقامة إطار دولي لوضع القواعد ومعايير يقوم على مبادئ واضحة غير اعتباطية وغير تمييزية، بالإضافة إلى معايير دنيا للحماية لا تخضع للتغيير بسبب التغيرات السياسية والاقتصادية والاجتماعية وحتى الثقافية التي يأتي بها أعضاء المجتمع الدولي.

٢-٢ الملكية الفكرية والمجتمع في البلدان النامية

إن الظروف الاقتصادية والاجتماعية لسكان البلدان النامية وال الحاجة إلى توفير الأساسيةات مثل الغذاء والرعاية الصحية والتعليم، كل ذلك يجعل من الأساسي تحديد الأولويات وأحياناً ترك بعض العناصر التي وإن كانت لها أهميتها بالنسبة إلى التنمية فإنها لا تفي بالمتطلبات العاجلة. وفي هذا السياق، وحتى في البلدان التي لها نظام حديث للملكية الفكرية، فلم يتتسن إشراك المجتمع في المسائل المتعلقة بالملكية الفكرية، إذ ليس هناك تقافة مناسبة للانتفاع بالملكية الفكرية وإنفاذها.

ويلاحظ عموماً نقص في اطلاع السكان على نظام الملكية الفكرية، ويعتبر الناس أحياناً أن عدم احترام النظام أو الإخلال بأحكامه أمراً لا يعرضهم لأية عقوبة أو تصرفًا يقبله المجتمع. فذلك القطاعات من

(١) اجتماع الدار البيضاء.

المجتمع ليست على علم إطلاقاً بالفوائد المحققة من نظام الملكية الفكرية ومن الانتفاع به كعامل من عوامل التنمية. فقد أصبح انعدام الوعي بنظام الملكية الفكرية سبباً في غياب الفعالية وعائقاً أمام التنمية.

ولا جدوى من إيقاع العقوبات على المعتدين على حقوق الملكية الفكرية إذا لم يوضع نظام مناسب لنشر الوعي بالنظام وتعزيز فهمه. ثم إن قلة الاطلاع على النظام وعدم احترام قواعده يؤدي إلى بروز جماعات إجرامية تتجاوز أحياناً الحدود الطبيعية ولها صلة بأنشطة أخرى غير قانونية مثل غسل الأموال.

٣- اقتراح من المكسيك

إن المكسيك،

حيث أن

- تنمية الأمم ينبغي أن تكون بحد ذاتها غاية تسعى إليها الحكومات والمنظمات الدولية؛
 - وأن الدول الأعضاء في الأمم المتحدة قد توصلت إلى توافق للآراء يملئ عليها الالتزام بالقضاء على الفقر والنهاوض بتنمية الأمم؛
 - وأن الغاية ٨ من "الأهداف الإنمائية للألفية" المتضمنة في إعلان الألفية، أي العمل على "إقامة شراكة عالمية من أجل التنمية"، تشمل مهامات لها صلة مباشرة بنظام الملكية الفكرية وهي:
 - "١" المضي في إقامة نظام تجاري ومالي يتسم بالانفتاح والتقييد بالقواعد والقابلية للتتبؤ وعدم التمييز، ويشمل التزاماً بالحكم الرشيد، والتنمية، وتخفيف وطأة الفقر - على الصعيد الوطني والصعيد العالمي.
 - "٢" والتعاون مع البلدان النامية لوضع وتنفيذ استراتيجيات تتيح للشباب عملاً لائقاً ومنتجاً.
 - "٣" والتعاون مع القطاع الخاص لإتاحة فوائد التكنولوجيا الجديدة، وبخاصة تكنولوجيا المعلومات والاتصال.
 - وأن المنظمة العالمية للملكية الفكرية، بصفتها وكالة متخصصة تابعة لمنظمة الأمم المتحدة، قد أنجزت في إطار برنامجه للتعاون لأغراض التنمية، أنشطة ترمي إلى إنشاء أنظمة الملكية الفكرية وتحديث الأنظمة القائمة؛
 - وأن هناك إطاراً دولياً لوضع القواعد والمعايير يسمح للأمم بالتعامل فيما بينها وفقاً لنظام غير اعتباطي وغير تميزي، وأنه مع ذلك قد يحتاج إلى بعض التحسينات؛
 - وأن الموارد المتاحة لحكومات البلدان النامية والمنظمات الدولية محدودة ويجب استعمالها برشد؛
 - وأن لا بد من تعليم النظام في المجتمع ككل وليس فقط في صفوف الفعاليين المعنيين به مباشرة، أي الحكومات وأصحاب الحقوق والمتizzieen بالنظام، حتى يكون نظام الملكية الفكرية آلية فعالة ويسهم في التنمية؛
- وإذ تؤكد من جديد على
- أن الملكية الفكرية أداة أساسية في تنمية البشرية جماء وسبيل لتحقيق التوازن والاستقرار بين البلدان المتقدمة والبلدان النامية؛

• وأن الملكية الفكرية أداة للتنمية وليس عاملا يضر بالتنمية؛

• وأن الملكية الفكرية وسيلة مفيدة لجميع الشعوب بكثرة الفرص التي تتيحها التكنولوجيا الجديدة، ولا سيما تكنولوجيا المعلومات والاتصالات؛

تقرح على الدول الأعضاء ما يلي:

إدراج أنشطة في برنامج الويبيو للتعاون لأغراض التنمية أو إدماجها فيه، يكون هدفها تعليم نظام الملكية الفكرية بصورة مباشرة وعاجلة في المجتمعات البلدان النامية، مع إبراز فوائده وفرص التي يتيحها.

ومن المقترن أن تقضي تلك الأنشطة إلى إجراء تقييم يمكن في نهاية المطاف من الإطلاع على أوضاع الأنظمة الوطنية ومستوى اطلاع المجتمع عليها والانتفاع بها ودرجة احترام قواعدها.

وينبغي للويبيو، بصفتها وكالة تابعة لمنظمة الأمم المتحدة متخصصة في مجال الملكية الفكرية، أن تدعوا على وجه السرعة إلى عقد اجتماع للحكومات تشارك فيه مكاتب الملكية الفكرية والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية والمجموعات التي تمثل مختلف قطاعات المجتمع بغية مناقشة الآليات الإقليمية الملائمة لإجراء ذلك التقييم المذكور في الفقرة السابقة.

وعلى أساس نتائج التقييم، يمكن للويبيو والحكومات أن تحدد المهام الازمة لإطلاع الشخص العادي على خصائص نظام الملكية الفكرية وفوائده وتعليم التكنولوجيا الجديدة، ولا سيما تكنولوجيا المعلومات والاتصالات.

وينبغي استعمال الموارد برشد في جميع الأنشطة التي تتجزء في هذا المضمون حتى لا يؤثر ذلك سلبا على ميزانيات الأطراف المعنية، وينبغي أيضا إعطاء الأولوية للتعاون الإقليمي.

وينبغي اعتبار هذا البرنامج عنصرا أساسيا في دعم "الأهداف الإنمائية للألفية" المستمدة من إعلان الألفية والمرتبطة بعدة مجالات منها الملكية الفكرية، أي العمل على "إقامة شراكة عالمية من أجل التنمية" وكل المهام المقترنة بذلك.

وإن المكسيك لترى أن من الضروري إنجاز أنشطة تمكن من إدماج نظام الملكية الفكرية في المجتمع بصورة كاملة، وستؤيد في الوقت ذاته آلية مبادرة أخرى ترمي إلى النهوض بتنمية الشعوب شريطة أنها تؤدي إلى الإضرار بالإطار الدولي لوضع القواعد والمعايير المعمول به حاليا أو إلى عدم احترام مبادئه أو إلى فتح مفاوضات تضاف إلى تلك الدائرة حاليا سواء في المنظمة العالمية للملكية الفكرية أو في محافل أخرى مثل منظمة التجارة العالمية.

[نهاية المرفق والوثيقة]